

# Psa

## Chapter 46

Portuguese Interlinear

Reference: Portuguese Almeida (1911)

מַחֲסֵה לָנוּ אֱלֹהִים : שִׁיר עֲלֻמוֹת עַל- קָרָה לְבָנֵי- לְמַנְצֵחַ 1  
refúgio é-para-nós Deus cântico alamote sobre Coré dos-filhos-de Ao-regente  
[H4268](#) [H0430](#) [H5961](#) [H7141](#) [H5329](#)  
מְאֹד נִמְצָא בְּצָרוֹת עֲזָרָה וְעֹז  
muito encontrado em-angústias socorro e-força  
[H3966](#) [H4672](#) [H5833](#) [H5797](#)

Deus é o nosso refugio e fortaleza, socorro bem presente na angustia.

הָרִים וּבְמוֹט אֶרֶץ בְּהִמִּיר גִּירָה לֹא- כֵן עַל- 2  
os-montes e-quando-vacilarem a-terra quando-mudar temeremos não isso Por  
[H2022](#) [H4131](#) [H0776](#) [H4171](#) [H3372](#) [H3808](#)  
יָמִים : בְּלִבַּי  
mares no-coração-dos  
[H3220](#)

Pelo que não temeremos, ainda que a terra se mude, e ainda que os montes se transportem para o meio dos mares.

סֵלָה : בְּנֵאֻתָיו הָרִים יִרְעָשׁוּ- מִיַּמּוֹ יַחֲמְרוּ יִהְמוּ 3  
Selá com-sua-altivez montes trememos suas-águas e-espumarão Bramirão  
[H5542](#) [H1346](#) [H2022](#) [H7493](#) [H4325](#) [H1993](#)

Ainda que as aguas rujam e se perturbem, ainda que os montes se abalem pela sua braveza (Selah).

עֲלִיוֹן : מִשְׁכְּנַי קֹדֶשׁ אֱלֹהִים עִיר- יִשְׂמְחוּ פְלִיּוֹ נְהָר 4  
Altíssimo tabernáculos-do santo Deus a-cidade-de alegram cujos-ribeiros Há-um-rio  
[H4908](#) [H6918](#) [H0430](#) [H8055](#) [H6388](#) [H5104](#)

Ha um rio cujas correntes alegram a cidade de Deus, o santuario das moradas do Altissimo.

בְּקָר : לִפְנוֹת אֱלֹהִים יְעֹזְרָה תִּמּוֹט בַּל- בְּקִרְבָּה אֱלֹהִים 5  
manhã ao-romper-da Deus a-ajudará será-abalada não está-no-meio-dela Deus  
[H1242](#) [H6437](#) [H0430](#) [H5826](#) [H4131](#) [H1077](#) [H7130](#) [H0430](#)

Deus está no meio d'ella, não se abalará; Deus a ajudará ao romper da manhã.

אֶרֶץ : תָּמוּג בְּקוֹלוֹ נָתַן מִמְּלְכוֹת מָטוּ גּוֹיִם הָמוּ 6  
a-terra derreteu-se sua-voz deu reinos abalaram-se nações Bramaram  
[H0776](#) [H4127](#) [H5414](#) [H4467](#) [H4131](#) [H1993](#)

As nações se embraveceram; os reinos se moveram; elle levantou a sua voz e a terra se derreteu.

סֵלָה : יַעֲקֹב אֱלֹהֵי לָנוּ מִשְׁנֵב- עִמָּנוּ צְבָאוֹת יְהוָה 7  
Selá Jacó o-Deus-de para-nós refúgio está-conosco dos-exércitos SENHOR  
[H5542](#) [H3290](#) [H0430](#) [H3068](#)

O Senhor dos Exercitos está comosco: o Deus de Jacob é o nosso refugio (Selah).

בְּאֶרֶץ : שְׁמוֹת שָׁם אֲשֶׁר- יְהוָה מַפְעָלוֹת חֲזוּ לְכוּ- 8  
na-terra desolações pôs que SENHOR as-obras-de vede Vinde  
[H0776](#) [H8047](#) [H3068](#) [H2372](#) [H3212](#)

Vinde, contemplae as obras de Senhor; que desolações tem feito na terra!

עֲגָלוֹת	חֲנִית	וּקְצֵץ	יִשְׁבֵּר	קִשֶׁת	הָאָרֶץ	קָצָה	עַד-	מִלְחָמוֹתַי	מִשְׁבֵּית	9
carros	lança	e-corta	quebra	arco	terra	os-confins-da	até	guerras	Faz-cessar	
<a href="#">H5699</a>	<a href="#">H2595</a>	<a href="#">H7112</a>	<a href="#">H7665</a>	<a href="#">H7198</a>	<a href="#">H0776</a>		<a href="#">H5704</a>	<a href="#">H4421</a>		

בְּאֵשׁ:	יִשְׂרָף
no-fogo	queima
<a href="#">H0784</a>	<a href="#">H8313</a>

Elle faz cessar as guerras até ao fim da terra: quebra o arco e corta a lança; queima os carros no fogo.

אָרוֹם	בֵּינָיוֹם	אָרוֹם	אֱלֹהִים	אֲנִכִּי	כִּי-	וְדַעוּ	הִרְפוּ	10
serei-exaltado	entre-as-nações	serei-exaltado	sou-Deus	eu	que	e-sabei	Aquietai-vos	
			<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H0595</a>		<a href="#">H3045</a>	<a href="#">H7503</a>	

בְּאָרֶץ:	
na-terra	
<a href="#">H0776</a>	

Aquietae-vos, e sabeis que eu sou Deus; serei exaltado entre as nações; serei exaltado sobre a terra.

סֵלָה:	יַעֲקֹב	אֱלֹהֵי	לָנוּ	מִשְׁבָּב-	עִמָּנוּ	צְבָאוֹת	יְהוָה	11
Selá	Jacó	o-Deus-de	para-nós	refúgio	está-conosco	dos-exércitos	SENHOR	
<a href="#">H5542</a>	<a href="#">H3290</a>	<a href="#">H0430</a>					<a href="#">H3068</a>	

O Senhor dos Exercitos está comosco: o Deus de Jacob é o nosso refugio (Selah).